

COURT INTERPRETING STATISTICAL REPORTING SYSTEM

NUMBER OF INTERPRETED EVENTS BY COUNTY AND 15 MOST INTERPRETED LANGUAGES

(Unit of Count = Number of Discrete Interpreted Events)

Fiscal Year July 1, 2013 - June 30, 2014

County	Spanish	Portuguese	Haitian	Korean	Polish	Arabic, Egyptian Colloquial	Chinese, Mandarin	American Sign Language	Russian	Vietnamese	Urdu	Panjabi, Eastern	Turkish	Gujarati	Bengali	All Others	TOTALS
Atlantic	2,636	0	192	75	31	47	153	0	5	109	227	0	14	19	80	313	3,901
Bergen	3,863	140	20	1,015	319	178	117	97	169	13	16	24	58	7	11	585	6,632
Burlington	2,115	74	25	39	82	17	33	47	34	4	13	18	78	23	7	83	2,692
Camden	3,660	12	3	27	8	0	34	134	20	161	11	45	23	15	1	74	4,228
Cape May	1,101	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	5	28	1,134
Cumberland	1,698	0	3	2	0	0	8	17	6	1	0	7	4	10	0	12	1,768
Essex	5,007	753	504	18	16	34	48	69	18	11	0	0	2	0	7	187	6,674
Gloucester	401	0	0	2	0	2	5	28	4	8	1	12	23	0	1	29	516
Hudson	13,245	159	26	72	49	366	41	87	21	33	34	10	13	48	17	206	14,427
Hunterdon	313	6	0	0	6	17	3	0	1	0	0	6	0	0	0	12	364
Mercer	3,783	13	165	38	122	21	68	77	44	12	6	7	0	2	0	121	4,479
Middlesex	8,053	60	5	28	103	103	184	47	85	26	47	120	11	74	1	221	9,168
Monmouth	2,856	104	69	8	30	2	16	7	49	17	0	0	13	0	22	36	3,229
Morris	2,488	3	2	1	20	28	34	25	19	10	4	7	3	29	0	95	2,768
Ocean	2,343	0	7	4	10	7	13	34	26	18	13	40	11	0	1	85	2,612
Passaic	9,234	14	17	27	56	23	12	62	20	0	3	10	39	6	67	232	9,822
Salem	276	0	0	0	0	0	0	6	0	0	0	0	0	0	0	1	283
Somerset	1,708	9	7	2	43	10	28	4	31	9	6	5	0	11	0	61	1,934
Sussex	60	3	0	0	7	5	8	5	2	0	0	0	2	0	1	5	98
Union	5,551	216	464	49	90	32	62	39	43	21	0	8	8	15	7	152	6,757
Warren	252	0	0	23	0	0	22	6	4	1	0	5	0	0	0	14	327
TOTALS:	70,643	1,566	1,509	1,430	992	892	889	791	601	454	381	324	302	259	228	2,552	83,813

COURT INTERPRETING STATISTICAL REPORTING SYSTEM

NUMBER OF INTERPRETED EVENTS BY COUNTY AND PRIMARY CONTEXT

(Unit of Count = Number of Discrete Interpreted Events)

Fiscal Year July 1, 2013 - June 30, 2014

County	Before a Judge or Grand Jury	Before Hearing Officer or in CDR Proceeding	Any Court Support Service	Total Events
Hudson	11,712	2,163	552	14,427
Passaic	6,524	2,183	1,115	9,822
Middlesex	5,216	1,183	2,769	9,168
Union	6,273	416	68	6,757
Essex *	4,713	894	1,088	6,674
Bergen	5,018	442	1,172	6,632
Mercer	3,663	644	172	4,479
Camden	3,393	475	360	4,228
Atlantic	3,367	99	435	3,901
Monmouth	2,288	341	600	3,229
Morris	1,948	384	436	2,768
Burlington	1,363	836	493	2,692
Ocean	1,381	359	872	2,612
Somerset	1,523	191	220	1,934
Cumberland	1,485	233	50	1,768
Cape May	810	26	298	1,134
Gloucester	494	9	13	516
Hunterdon	295	21	48	364
Warren	282	14	31	327
Salem	185	32	66	283
Sussex	85	5	8	98
TOTALS:	62,018	10,950	10,866	83,813

* Breakdown by primary context is estimated using the prior year's percentages. Actual numbers not available due to transition to new statewide scheduling database system.

COURT INTERPRETING STATISTICAL REPORTING SYSTEM

NUMBER OF INTERPRETED EVENTS BY LANGUAGE

(Unit of Count = Number of Discrete Interpreted Events)

Fiscal Year July 1, 2013 - June 30, 2014

LANGUAGE	# of Events	LANGUAGE	# of Events
Spanish	70,643	Japanese	20
Portuguese	1,566	Sinhala	20
Haitian	1,509	Khmer, Central	19
Korean	1,430	Indonesian	18
Polish	992	Lithuanian	17
Arabic, Egyptian Colloquial	892	Telugu	17
Chinese, Mandarin/Guoyu, Huayu, Putonghua	889	Yoruba	16
American Sign Language	791	German (standard)	13
Russian	601	Tamil	13
Vietnamese	454	Hausa	12
Urdu	381	Mandinka	10
Panjabi, Eastern	324	Tigrigna	10
Turkish	302	Romanian	10
Gujarati	259	Pashto, Central	10
Bengali	228	Armenian	8
Hindi	218	Pashto, Southern	8
Chinese, Cantonese/Yue: Guangzhou, Zhongshan	213	Jamaican Creole English	7
Tagalog	174	Albanian, Tosk	6
Hebrew	169	Bulgarian	5
Idiosyncratic Gestural system	168	K'iche'	5
French	148	Nepali	5
Italian	144	Krumen, Tepo	4
Arabic, Levantine Colloquial	136	Swahili	4
Arabic, Arabian Peninsula	108	Krio	4
Persian, Iranian	81	Kpelle, Liberia	4
Albanian, Gheg	81	Amuzgo, Guerrero	3
Greek	70	Tibetan	3
Lao (Laotian)	68	Akateko	3
Ukrainian	65	Amharic	3
Chinese, Northern Fukienese/Minbei: Foochow, Fuzhou	53	Finnish	3
Hungarian	43	Cebuano	3
Croatian	38	Czech	3
Akan	36	Burmese	3
Macedonian	33	Malayalam	2
Slovak	33	Mixtec, Alacatlazala	2
Dari	29	Mongolian, Halh	2
Thai	28		
Panjabi, Western	27		
Igbo	27		
Georgian	21		
Serbian	21		
Arabic, North Africa	21		
		Languages with one event each:	
		Afrikaans, Bosnian, Dinka, Ewe, Ga, Grebo, Mam, Sicilian, Wolof	
		TOTALS:	
		83,813 Events	
		87 Languages	